

## MESSE DELLA SETTIMANA

### **Domenica 29 settembre - XXVI Domenica nel Tempo Ordinario**

08:00 - Defunti Pietro e Karina Silvaggio (Gelsomina)

10:00 - In onore di San Michele Arcangelo (Comitato di San Michele di Ripabottoni)

11:15 - For all parishioners (*Pro Populo*)

17:00 - Def. Immacolata D'Occhio Rubbo (figlia Maria e Vincenzo)

Centro Santa Famiglia:

08:45 - Defunti Rocco e Armida Pagliaruolo e famiglia (famiglia)

Lampada al Santissimo:

Pompei: Defunti che hanno avuto il funerale/annuncio morte a Pompei

C.S. Famiglia: Defunto Giuseppe Marra (famiglia)

### **Lunedì 30 settembre - San Girolamo (sacerdote e dottore)**

08:00 - Defunti Carmela, Giovanni e Ida Greco (Amelia)

18:00 - Annuncio Morte: Michele Bellino (figli)

19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Martedì 1 ottobre - Santa Teresa di Lisieux (vergine e dottore)**

08:00 - Defunti Salvatore e Filomena Ginocchio (Raffaele)

19:30 - Santa Messa Comunitaria

Centro Santa Famiglia:

19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Mercoledì 2 ottobre - Santi Angeli custodi**

08:00 - Defunto Emanuele Castronovo (Ginette Verville)

18:00 - Annuncio Morte: Carmine Milone (fratello Antonio)

19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Giovedì 3 ottobre - Feria**

08:00 - In onore alla beata Vergine Maria del Rosario

18:00 - Annuncio Morte: Concettina Russo Belcastro (marito e figli)

19:30 - Santa Messa Comunitaria (20:00 - Adorazione)

### **Venerdì 4 ottobre - San Francesco d'Assisi (Patrono d'Italia)**

08:00 - Defunta Noëlle "brigadiere" e famiglia Di Virgilio (Nancy)

18:30 - Santa Misa en Español (18:00 - Adoración)

19:30 - Santa Messa Comunitaria

### **Sabato 5 ottobre - Feria**

08:00 - In onore alla Madonna

17:00 - Santa Messa Comunitaria

18:30 - Santa Misa en Español

Centro Santa Famiglia:

08:30 - Defunto Giovanni Mucciaroni (genitori)

### **Domenica 6 ottobre - XXVII Domenica nel Tempo Ordinario**

08:00 - Defunto Nicola Paventi (sorelle)

10:00 - Defunto Giuseppe Luciano (moglie)

11:15 - For all parishioners (*Pro Populo*)

17:00 - Defunti Giovanna, Giuseppe e Anna Fazio (figlia)

Centro Santa Famiglia:

08:45 - Defunto Aurelio Cefaloni (moglie e famiglia)

Lampada al Santissimo:

Pompei: Per le intenzioni della famiglia Fugaccia

C.S. Famiglia: Defunto Modestino Guerriero (moglie e famiglia)

## AVISOS EN ESPAÑOL

XXVI DOMINGO DEL T. O. SEPTIEMBRE 29 DE 2024

### VIGESIMOSEXTO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO.

(Marcos 9, 38-43. 45. 47-48) Tenemos que ser firmes y sólidos para no perder nuestra fe y nuestra eterna felicidad: "Si tu mano te induce a pecar, córtatela." Desde luego que esta frase no se debe tomar literal pero si en serio; ella nos recuerda cuán grande es el rigor de principios y la firmeza de conducta que Jesús exige de nosotros. Hay que reconocer que esta expresión evangélica supone un duro golpe a las concepciones de la falsa moral actual, todas ellas basadas en el dejar ir, en el "todo está permitido, con tal de no incomodar a los demás". Nosotros inspirados y movidos por Dios y su gran amor debemos buscar vivir en perfecta conformidad con las enseñanzas del Evangelio. (lachiesa.it)

**FORMACION CONTINUA: La inmigración puede ser un recurso más que un obstáculo para el desarrollo.** En el mundo actual, en el que el desequilibrio entre países ricos y países pobres se agrava y el desarrollo de las comunicaciones reduce rápidamente las distancias, crece la emigración de personas en busca de mejores condiciones de vida. Los inmigrantes deben ser recibidos en cuanto personas y ayudados, junto con sus familias, a integrarse en la vida social. En este sentido, se ha de respetar y promover el derecho a la reunión de sus familias.<sup>645</sup> Al mismo tiempo, en la medida de lo posible, han de favorecerse todas aquellas condiciones que permiten mayores posibilidades de trabajo en sus lugares de origen. (C. Doctrina Social de la iglesia 297 y 98)

**CATEQUESIS PARA NIÑOS, JÓVENES Y ADULTOS:** Ya estamos registrando los niños, jóvenes y adultos para la preparación a los sacramentos de la Eucaristía, Confesión y Confirmación. Iniciaremos clases el 5 de octubre. Les sugerimos que ya estén viniendo a Misa todos los sábados.

**DÍA MUNDIAL DEL MIGRANTE/REFUGIADO** (29 de septiembre): Santa Misa (17:00 horas) con el Arzobispo, en la Iglesia vietnamita. En la parroquia el horario de las Misas permanece igual. "Para el migrante, patria es la tierra que le da el pan." Scalabrini.

**BAZAR O VENTA DE GARAJE:** el bazar de nuestra parroquia será el 28 y 29 de septiembre. Se necesitan voluntarios.

**CELEBRACIONES EUCARISTICAS Y CONFESIONES:** Santa Misa todos los viernes y sábados a las 6:30pm. Confesiones todos los viernes y sábados a las 6:15pm.

**BAUTISMOS y otros SACRAMENTOS:** Para bautismos, Matrimonios, o cualquier otro sacramento por favor llamen a la oficina.

**HORARIO DE LA OFICINA:** lunes a viernes de las 9:00am a 12:00pm con servicio telefónico de 1:00pm a 4:00pm.

**INTENCIONES DE MISA:** Las intenciones para las Misas se pueden dar en la sacristía, unos 15 minutos antes de la Santa Misa. Se sugiere hacer una ofrenda libre.

**ADORACION AL SANTISIMO:** Todos los viernes, a las 6pm, antes de la Misa de 6:30pm. Los esperamos. Bendito y adorado sea el Señor...

**VARIOS:** Reiniciamos la colecta de fondos para terminar los trabajos de mantenimiento del templo.

### **RESPONSABLES:**

Comunidad Hispana: P. Jairo Alfonso Ávila

Lectores y Colectas: Stella Tabares y Mirna Jacome

Ministros: Víctor Croda, Secretaria: Sophia Romero

### **JESUS DIJO:**

**"El que les de beber un vaso de agua porque son de Cristo...no quedara sin recompensa."**

## ANNUNCI



**GIORNATA MONDIALE del Migrante e Rifugiato:** è questa domenica, 29 settembre, con S. Messa (5pm) nella Chiesa dei S. Martiri del Vietnam (2600 rue Beaubien Est), presieduta dall'arcivescovo Mons. Christian Lépine, seguita da un rinfresco. Tutti sono invitati!

**UNA SECONDA COLLETTA**, per le “*Necessità della Chiesa Canadese*”, viene raccolta questa domenica, 29 settembre.

**IL BAZAR** di Pompei è in questo weekend, 28 e 29 settembre. Portate vestiti puliti e oggetti vari. Abbiamo bisogno di volontari

**SINODO sulla SINODALITÀ** (2-27 ottobre): affidiamolo a Maria

**MESSA di RINGRAZIAMENTO:** 9 ottobre (7:30pm) a Pompei per tutti i devoti di S. Rita e Santo Scalabrini e i loro cari defunti, seguita da un rinfresco, sotto la Chiesa. Portate un dolcino.

**CORSO SACRAMENTI-ADULTI:** per Battesimo/Cresima/Comunione inizia in gennaio; *solo*-Cresima in feb. Chiama l'ufficio

**I LAVORI di RINNOVAZIONE della CHIESA** riprenderanno appena riceveremo il permesso dalla Città per lo scarico delle acque piovane verso la strada di St. Michele e Sauvè. Così si chiuderà la Prima Fase dei lavori, cioè, il drenaggio attorno la Chiesa. *Riassumendo la situazione:* il governo ci ha aiutato con 280,000\$; la Chiesa ha speso circa 120.000\$, più altri 30,000\$ a causa di lavori imprevisi e l'aumento dei prezzi. Nel 2025, chiederemo un'altra sovvenzione al governo, per iniziare la Seconda Fase, cioè, sistemare i tetti a mezzo livello, le grondaie e le finestre a livello del terreno. Grazie!

**RICOMINCIA la Campagna raccolta fondi** per coprire le spese dei lavori della Chiesa. Tre proposte: a) un dollaro al giorno (360\$ in un'anno); b) 500\$, una placca col vostro nome per metà banco (1,000\$ per un banco intero); c) più di 1000\$, il vostro nome in una grande placca, da appendere in una parete in Chiesa.

**FESTA del RINGRAZIAMENTO** al C.S. Famiglia: 27 Ottobre (12.30). Pranzo completo e DJ Tony. Portate il vostro vino e dei dolci. Biglietti: 60\$ adulti, 30\$ per bambini (6-12 anni), gratuito (0-5 anni). Chiama Joe (514-222-8457) o Pina (514-995-0923).

**CENTRO MIGRANTI:** portare cibo per famiglie bisognose: *sacchetti* di riso, fagioli, ceci, lenticchie, legumi; *pacchetti* di zucchero, sale, cereali, biscotti; *bottiglie* d'olio (anche cibo in scatola); prodotti igienici saponette/dentifricio/spazzolino/shampoo Il Centro è aperto ogni venerdì, dalle 10am alle 2pm. Grazie!

**PREGHIAMO il S. ROSARIO per la PACE** soprattutto per Ucraina/Russia e Israele/Palestina, consacrando-le al Cuore Immacolato di Maria. Consacriamo anche noi stessi e le nostre famiglie al suo Cuore Immacolato.



## ANNOUNCEMENTS



**WORLD DAY of MIGRANTS & REFUGEES:** Sunday, September 29, Holy Mass (5pm) at St Martyrs of Vietnam (2600 Beaubien East). Celebrated by Archbishop Mons. Christian Lépine. Followed by a small reception in the basement. All are invited to participate!

**SECOND COLLECTION:** for the “Needs of the Canadian Church” will be this Sunday, 29 September.

**BAZAR** at Pompei, weekend of 28-29 September. We ask if you could donate clean clothes & various objects. We need volunteers.

**SINOD on SINODALITY** (2-27 October): we entrust it to Mary.

**THANKSGIVING MASS:** 9 October (7:30pm) at Pompei for all the devotees of St. Rita & St. Scalabrini and their dearly departed, followed by some refreshments in the basement of the Church. Bring a dessert.

**ADULT SACRAMENTS:** Baptism/Communion/Confirmation courses will begin in January; only need Confirmation, those courses will begin in February. Call the office.

**RENOVATIONS in the CHURCH** will be resuming once the City permits are received for the rainwater drainage on the St. Michel & Sauvé side. Which completes the First phase of the works, drainage around the Church. *Summarizing the situation:* the government has helped with 280,000\$; the Church has spent around 120.000\$, plus 30,000\$ due to unexpected repairs and price increases. In 2025, we will apply for another government subsidy to initiate the Second phase, which is fixing the mid-level roofs, the gutters & the ground level windows. Thanks!

**RESUMING our fundraiser** to cover the expenses of the work to the Church. The 3 proposals: a) donate 1 dollar a day (360\$ a year); b) donate 500\$ for a nameplate on half a bench (1,000\$ for the entire bench); c) donate over 1000\$ your name will appear on a large nameplate to be placed on a wall in the Church.

**THANKSGIVING FEAST** at C. S. Famiglia: October 27 a (12:30) Full Course Meal and DJ Tony. Tickets: \$60 Adults, \$30 children (6-12 yrs), Free (0-5 yrs). Bring your own wine and your deserts. Call Joe (514-222-8457) or Pina (514-995-0923)

**THE MIGRANT CENTER:** for families in need, please bring the following foods: bags beans, peas, chickpeas, lentils, legumes, packs of pasta, sugar, salt, cereals, cookies; bottles of oil, canned food, hygiene products soap/toothpaste/shampoo. The Center is open every Friday 10am to 2pm. Thank you!

**LET'S PRAY THE HOLY ROSARY FOR PEACE** between Ukraine/Russia & Israel/Palestine, consecrating them to the Immaculate Heart of Mary. We pray and consecrate our families as well to her Immaculate Heart.

